

KOMISJA

TYTUŁ 02 — PRZEDSIĘBIORSTWA

ROZDZIAŁ 02 03 — BADANIA NAUKOWE — PROMOWANIE INNOWACJI I ZMIAN

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Treść	PF	Środki 2005		Środki 2004		Wynik 2003	
			Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność
02 03	BADANIA NAUKOWE — PROMOWANIE INNOWACJI I ZMIAN							
02 03 01	<i>Badania naukowe i innowacje</i>	3	64 800 000	45 000 000	64 900 000	39 000 000	63 898 015,48	3 496 604,50
02 03 02	<i>Wsparcie na spójne kształtowanie polityki</i>	3	4 600 000	5 750 000	1 700 000	1 700 000	3 515 329,23	2 051,43
02 03 03	<i>Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza EOG) na badania naukowe i rozwój technologii</i>	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
02 03 04	<i>Zakończenie wcześniejszych programów</i>							
02 03 04 01	Zakończenie programów sprzed 1999 roku	3	—	1 150 000	—	1 000 000	0,—	5 206 522,44
02 03 04 02	Zakończenie piątego programu ramowego Wspólnoty (1998–2002)	3	—	34 500 000	—	52 870 000	0,—	61 353 328,64
	Artykuł 02 03 04 — Razem		—	35 650 000	—	53 870 000	0,—	66 559 851,08
	Rozdział 02 03 — Razem		69 400 000	86 400 000	66 600 000	94 570 000	67 413 344,71	70 058 507,01

KOMISJA
TYTUŁ 02 — PRZEDSIĘBIORSTWAROZDZIAŁ 02 03 — BADANIA NAUKOWE — PROMOWANIE INNOWACJI I ZMIAN *(ciąg dalszy)*

Uwagi

Uwagi te mają zastosowanie do wszystkich nagłówków budżetowych w niniejszym rozdziale.

Te środki będą wykorzystane zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 2321/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 16 grudnia 2002 r. dotyczącym zasad uczestnictwa przedsiębiorstw, ośrodków badawczych i uniwersytetów oraz zasad rozpowszechniania wyników badań celem realizacji szóstego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej (2002—2006) (Dz.U. L 355 z 30.12.2002, str. 23).

Działalność badawcza prowadzona w ramach szóstego programu ramowego powinna być prowadzona z uwzględnieniem fundamentalnych zasad etycznych (zgodnie z art. 3 decyzji nr 1513/2002/WE), łącznie z wymogami traktowania zwierząt. Zasady te obejmują w szczególności zasady mające odzwierciedlenie w art. 6 Traktatu o Unii Europejskiej oraz w Karcie Praw Fundamentalnych Unii Europejskiej. Potrzeba zaakcentowania działań nakierowanych na promowanie roli kobiet w nauce i badaniach będzie potraktowana ze szczególną uwagą.

W ramach tych artykułów i pozycji wprowadzone będą również koszty spotkań naukowych i technologicznych, konferencji, warsztatów i seminariów wysokiego szczebla będących we wspólnym interesie Europy, a organizowanych przez Komisję, oraz finansowanie analiz i ocen naukowych i technologicznych wysokiego szczebla sporządzonych z ramienia Wspólnoty dla zbadania nowych obszarów badań właściwych dla działań Komisji, m.in. w kontekście Europejskiej Przestrzeni Badawczej, i środków monitorowania i upowszechniania wyników programów wraz ze środkami przewidywanymi w poprzednich programach ramowych.

Niniejsze środki pokrywają także wydatki administracyjne, łącznie z wydatkami na personel, informacje, publikacje, operacje techniczne i administracyjne, oraz niektóre inne pozycje wydatków, odnoszące się do infrastruktury wewnętrznej powiązanej z osiągnięciem celów środków, których integralną część stanowią, łącznie z działaniami i narzędziami niezbędnymi dla przygotowania i monitorowania strategii RTD Wspólnoty.

W przypadku niektórych projektów przewidziano możliwość uczestnictwa krajów trzecich lub organizacji z krajów trzecich w europejskiej współpracy naukowo-badawczej (zwłaszcza COST). Każdy wkład finansowy zostanie umieszczony w art. 6 0 1, 6 0 2 i 6 0 5 zestawienia dochodów i może prowadzić do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 18 rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 z dnia 25 czerwca 2002 r. w sprawie rozporządzenia finansowego mającego zastosowanie do budżetu ogólnego Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 248 z 16.9.2002, str. 1).

Każdy dochód wynikający ze współfinansowania ze Wspólnotą kosztów projektów przez osoby trzecie (firmy w Państwach Członkowskich Europejskiego Stowarzyszenia Wolnego Handlu, konsorcja przemysłowe itp.), wprowadzony do art. 6 0 4 zestawienia dochodów, może być podstawą udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 18 Rozporządzenia Finansowego.

Każdy dochód z wkładów krajów kandydujących na udział w programach wspólnotowych, uwzględniony w poz. 6 0 3 1 zestawienia dochodów, może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 18 ust.1 lit. d) Rozporządzenia Finansowego.

Dodatkowe środki zostaną udostępnione w ramach art. 02 03 03.

KOMISJA

TYTUŁ 02 — PRZEDSIĘBIORSTWA

ROZDZIAŁ 02 03 — BADANIA NAUKOWE — PROMOWANIE INNOWACJI I ZMIAN (ciąg dalszy)**02 03 01****Badania naukowe i innowacje**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2005		Środki 2004		Wynik 2003	
Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność
64 800 000	45 000 000	64 900 000	39 000 000	63 898 015,48	3 496 604,50

Przewidywany harmonogram płatności względem zobowiązań kształtuje się następująco:

Zobowiązanie		Płatność				
		2004	2005	2006	2007	Kolejne lata
Zaległe zobowiązania zaciągnięte przed 2004	122 383 448	19 000 000	17 000 000	17 000 000	17 000 000	52 383 448
Środki na pokrycie zobowiązań udostępnione ponownie i/lub przeniesione z 2003						
Środki 2004	64 900 000	20 000 000	9 000 000	8 000 000	7 000 000	20 900 000
Środki 2005	64 800 000		19 000 000	18 000 000	17 000 000	10 800 000
Ogółem	252 083 448	39 000 000	45 000 000	43 000 000	41 000 000	84 083 448

Uwagi

Ogólnym celem tych działań jest propagowanie innowacji technicznych, wykorzystanie wyników badań, transfer wiedzy i technologii oraz zakładanie firm technologicznych na terenie Wspólnoty i wszystkich jej regionów.

Do środków wprowadzonych w ramach niniejszego artykułu należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności jego art. 82 i Protokołu 32. Dla informacji, kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA wymienionych zgodnie z art. 6 3 0 zestawienia dochodów, które zgodnie z art. 18 ust.1 lit. d) Rozporządzenia Finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania w ramach załącznika V do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, która stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Podstawa prawna

Decision No 1513/2002/EC of the European Parliament and of the Council of 27 June 2002 concerning the sixth framework programme of the European Community for research, technological development and demonstration activities, contributing to the creation of the European Research Area and to innovation (2002 to 2006) (OJ L 232, 29.8.2002, p. 1), as last amended by Decision No 786/2004/EC (OJ L 138, 30.4.2004, p. 7).

Decyzja Rady 2002/835/WE z dnia 30 września 2002 r. przyjmująca program szczegółowy badań, rozwoju technologicznego i demonstracji: „strukturyzacja Europejskiej Przestrzeni Badawczej” (2002—2006) (Dz.U. L 294 z 29.10.2002, str. 44).

KOMISJA
TYTUŁ 02 — PRZEDSIĘBIORSTWA

ROZDZIAŁ 02 03 — BADANIA NAUKOWE — PROMOWANIE INNOWACJI I ZMIAN (ciąg dalszy)

02 03 02 Wsparcie na spójne kształtowanie polityki

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2005		Środki 2004		Wynik 2003	
Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność
4 600 000	5 750 000	1 700 000	1 700 000	3 515 329,23	2 051,43

Przewidywany harmonogram płatności względem zobowiązań kształtuje się następująco:

Zobowiązanie		Płatność				
		2004	2005	2006	2007	Kolejne lata
Zaległe zobowiązania zaciągnięte przed 2004	11 811 882	1 200 000	3 150 000	3 000 000	3 000 000	1 461 882
Środki na pokrycie zobowiązań udostępnione ponownie i/lub przeniesione z 2003						
Środki 2004	1 700 000	500 000	900 000	200 000	100 000	
Środki 2005	4 600 000		1 700 000	1 500 000	1 400 000	
Ogółem	18 111 882	1 700 000	5 750 000	4 700 000	4 500 000	1 461 882

Uwagi

Cele działań Wspólnoty na tym polu to promowanie spójnego rozwoju polityki badawczo-innowacyjnej w Europie poprzez rozpoznawanie wyzwań oraz obszarów interesów Wspólnoty oraz dostarczenie decydom narzędzi wspomagających ich pracę. Działania takie mogą być prowadzone w dowolnym obszarze nauki lub techniki, łącznie z obszarami priorytetowymi.

Do środków wprowadzonych w ramach niniejszego artykułu należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności jego art. 82 i Protokołu 32. Dla informacji, kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA wymienionych zgodnie z art. 6 3 0 zestawienia dochodów, które zgodnie z art. 18 ust.1 lit. d) Rozporządzenia Finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania w ramach załącznika V do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, która stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Podstawa prawna

Decision No 1513/2002/EC of the European Parliament and of the Council of 27 June 2002 concerning the sixth framework programme of the European Community for research, technological development and demonstration activities, contributing to the creation of the European Research Area and to innovation (2002 to 2006) (OJ L 232, 29.8.2002, p. 1), as last amended by Decision No 786/2004/EC (OJ L 138, 30.4.2004, p. 7).

Decyzja Rady 2002/834/WE z dnia 30 września 2002 r. przyjmująca szczegółowy program w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji: „Integrowanie i wzmacnianie Europejskiej Przestrzeni Badawczej” (2002—2006) (Dz.U. L 294 z 29.10.2002, str. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 02 — PRZEDSIĘBIORSTWA

ROZDZIAŁ 02 03 — BADANIA NAUKOWE — PROMOWANIE INNOWACJI I ZMIAN (ciąg dalszy)

02 03 03 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza EOG) na badania naukowe i rozwój technologii

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2005		Środki 2004		Wynik 2003	
Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Przewidywany harmonogram płatności względem zobowiązań kształtuje się następująco:

Zobowiązanie		Płatność				
		2004	2005	2006	2007	Kolejne lata
Zaległe zobowiązania zaciągnięte przed 2004						
Środki na pokrycie zobowiązań udostępnione ponownie i/lub przeniesione z 2003						
Środki 2004	p.m.	p.m.				
Środki 2005	p.m.		p.m.			
Ogółem	p.m.	p.m.	p.m.			

Uwagi

Środki te mają pokrywać wydatki odnoszące się do dochodu stanowiącego podstawę udostępnienia dodatkowych środków z państw trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) lub państw/osób trzecich uczestniczących w projektach w zakresie rozwoju badań i technologii.

Zgodnie z art. 18 Rozporządzenia Finansowego każdy dochód wprowadzony w art. 6 0 1 1 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

Zgodnie z art. 18 Rozporządzenia Finansowego każdy dochód wprowadzony w art. 6 0 1, 6 0 2, 6 0 4 i 6 0 5 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

KOMISJA
TYTUŁ 02 — PRZEDSIĘBIORSTWA

ROZDZIAŁ 02 03 — BADANIA NAUKOWE — PROMOWANIE INNOWACJI I ZMIAN (ciąg dalszy)

02 03 04 Zakończenie wcześniejszych programów

02 03 04 01 Zakończenie programów sprzed 1999 roku

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2005		Środki 2004		Wynik 2003	
Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność
—	1 150 000	—	1 000 000	0,—	5 206 522,44

Przewidywany harmonogram płatności względem zobowiązań kształtuje się następująco:

Zobowiązanie		Płatność				
		2004	2005	2006	2007	Kolejne lata
Zaległe zobowiązania zaciągnięte przed 2004	11 017 435	1 000 000	1 000 000	2 000 000	3 000 000	4 017 435
Środki na pokrycie zobowiązań udostępnione ponownie i/lub przeniesione z 2003						
Środki 2004	—					
Środki 2005	—					
Ogółem	11 017 435	1 000 000	1 000 000	2 000 000	3 000 000	4 017 435

Uwagi

Środki te mają pokrywać wcześniejsze zobowiązania.

Do środków wprowadzonych w ramach niniejszego artykułu należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności jego art. 82 i Protokołu 32. Dla informacji, kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA wymienionych zgodnie z art. 6 3 0 zestawienia dochodów, które zgodnie z art. 18 ust.1 lit. d) Rozporządzenia Finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania w ramach załącznika V do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, która stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Inne roczne działania poza programem ramowym.

Podstawa prawna

Council Decision 87/516/Euratom, EEC of 28 September 1987 concerning the framework programme of Community activities in the field of research and technological development (1987 to 1991) (OJ L 302, 24.10.1987, p. 1).

Council Decision 90/221/Euratom, EEC of 23 April 1990 concerning the framework programme of Community activities in the field of research and technological development (1990 to 1994) (OJ L 117, 8.5.1990, p. 28).

Council Decision 93/167/Euratom, EEC of 15 March 1993 adapting Decision 90/221/Euratom, EEC concerning the framework programme of Community activities in the field of research and technological development (1990 to 1994) (OJ L 69, 20.3.1993, p. 43).

Decision No 1110/94/EC of the European Parliament and of the Council of 26 April 1994 concerning the fourth framework programme of the European Community activities in the field of research and technological development and demonstration (1994 to 1998) (OJ L 126, 18.5.1994, p. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 02 — PRZEDSIĘBIORSTWA

ROZDZIAŁ 02 03 — BADANIA NAUKOWE — PROMOWANIE INNOWACJI I ZMIAN *(ciąg dalszy)*

02 03 04 *(ciąg dalszy)*

02 03 04 01 *(ciąg dalszy)*

Decision No 616/96/EC of the European Parliament and of the Council of 25 March 1996 adapting Decision No 1110/94/EC concerning the fourth framework programme of the European Community activities in the field of research and technological development and demonstration (1994 to 1998) following the accession of the Republic of Austria, the Republic of Finland and the Kingdom of Sweden to the European Union (OJ L 86, 4.4.1996, p. 69).

Decision No 2535/97/EC of the European Parliament and of the Council of 1 December 1997 adapting for the second time Decision No 1110/94/EC concerning the fourth framework programme of the European Community activities in the field of research and technological development and demonstration (1994 to 1998) (OJ L 347, 18.12.1997, p. 1).

KOMISJA
TYTUŁ 02 — PRZEDSIĘBIORSTWA

ROZDZIAŁ 02 03 — BADANIA NAUKOWE — PROMOWANIE INNOWACJI I ZMIAN (ciąg dalszy)

02 03 04 (ciąg dalszy)

02 03 04 02 Zakończenie piątego programu ramowego Wspólnoty (1998–2002)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2005		Środki 2004		Wynik 2003	
Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność	Zobowiązanie	Płatność
—	34 500 000	—	52 870 000	0,—	61 353 328,64

Przewidywany harmonogram płatności względem zobowiązań kształtuje się następująco:

Zobowiązanie		Płatność				
		2004	2005	2006	2007	Kolejne lata
Zaległe zobowiązania zaciągnięte przed 2004	332 964 018	52 870 000	30 000 000	70 000 000	90 000 000	90 094 018
Środki na pokrycie zobowiązań udostępnione ponownie i/lub przeniesione z 2003						
Środki 2004	—					
Środki 2005	—					
Ogółem	332 964 018	52 870 000	30 000 000	70 000 000	90 000 000	90 094 018

Uwagi

Środki te mają pokrywać wcześniejsze zobowiązania.

Do środków wprowadzonych w ramach niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności jego art. 82 i Protokołu 32. Dla informacji, kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA wymienionych zgodnie z art. 6 3 0 zestawienia dochodów, które zgodnie z art. 18 ust.1 lit. d) Rozporządzenia Finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania w ramach załącznika V do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, która stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Podstawa prawna

Decision No 182/1999/EC of the European Parliament and of the Council of 22 December 1998 concerning the fifth framework programme of the European Community for research, technological development and demonstration activities (1998 to 2002) (OJ L 26, 1.2.1999, p. 1).